



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 6 март 2025 г.
(OR. en)

6564/25
ADD 1

Междуетноститутуционално досие:
2025/0049(NLE)

PECHE 41
UK 16

ПРИДРУЖИТЕЛНО ПИСМО

От:	Генералния секретар на Европейската комисия, подписано от г-жа Martine DEPREZ, директор
Дата на получаване:	6 март 2025 г.
До:	Г-жа Thérèse BLANCHET, генерален секретар на Съвета на Европейския съюз
№ док. Ком.:	COM(2025) 92 annex
Относно:	ПРИЛОЖЕНИЕ към Предложение за РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА за изменение на Регламент (ЕС) 2025/202 за определяне за 2025 г. и 2026 г. на възможностите за риболов на определени рибни запаси, приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2025) 92 annex.

Приложение: COM(2025) 92 annex



ЕВРОПЕЙСКА
КОМИСИЯ

Брюксел, 6.3.2025 г.
COM(2025) 92 final

ANNEX

ПРИЛОЖЕНИЕ

към

Предложение за

РЕГЛАМЕНТ НА СЪВЕТА

за изменение на Регламент (ЕС) 2025/202 за определяне за 2025 г. и 2026 г. на възможностите за риболов на определени рибни запаси, приложими във водите на Съюза, както и за риболовните кораби на Съюза в някои води извън Съюза

ПРИЛОЖЕНИЕ
Изменения на Регламент (ЕС) 2025/202

Регламент (ЕС) 2025/202 се изменя, както следва:

- 1) В част Б от приложение IА таблица 1 се заменя със следното:

”

Таблица 1							
Вид: Пясъчница и съответен прилов <i>Ammodytes</i> spp.				Зона: Води на Обединеното кралство и на Съюза от 4; води на Обединеното кралство от 2а; води на Съюза от 3а			
Дания pm ⁽¹⁾				Аналитичен ОДУ			
Германия pm ⁽¹⁾				Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.			
Швеция pm ⁽¹⁾				Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.			
Съюз pm							
Обединено кралство pm							
ОДУ pm							
⁽¹⁾ До 2 % от квотата могат да са прилов на меджид и скумрия (OT1/*2A3A4X). Сборът от прилова на меджид и скумрия, приспаднал от квотата в съответствие с настоящата разпоредба, и от прилова на видове, приспаднал от квотата в съответствие с член 15, параграф 8 от Регламент (ЕС) № 1380/2013, не трябва да надхвърля 9 % от квотата.							
Специално условие: уловът в рамките на тези квоти не може да надвишава посочените по-долу количества в следните зони на управление на запасите от пясъчница, определени в приложение III:							
Зона: Води на Съюза от зоните за управление на запасите от пясъчница							
	1г	2г	3г	4	5г	6	7г
	(SAN/234_1R) ⁽¹⁾	(SAN/234_2R)) ⁽¹⁾	(SAN/234_3R)) ⁽²⁾	(SAN/234_4)	(SAN/234_5R))	(SAN/234_6) ⁽¹⁾	(SAN/234_7R))
Дания	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Германия	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Швеция	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Съюз	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Обединено кралство	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Общо	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
⁽¹⁾ До 10 % от тази квота могат да бъдат натрупвани и използвани през следващата година само в рамките на тази зона на управление.							
⁽²⁾ Риболов по тази квота може да се извършва само във води на Съюза от зона за управление на запасите от пясъчница 3г като мониторингов ОДУ с придружаващ протокол за вземане на проби за риболовната дейност.							

“

2) В приложение II таблици 7, 8, 11, 12, 14 и 15 се заменят със следното:

”

Таблица 7		
Вид:	Северен бял тон <i>Thunnus alalunga</i>	Зона: Атлантически океан на север от 5° с.ш. (ALB/AN05N)
Ирландия	4 603,57	Аналитичен ОДУ
Испания	26 004,73	Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Франция	9 172,27	Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Португалия	3 198,54	
Съюз	42 979,11 ⁽¹⁾⁽²⁾	
ОДУ	47 251,00	
(1)	Броят риболовни кораби на Съюза, извършващи риболов на северен бял тон като целеви вид, е 1241.	
(2)	Специално условие: уловът в рамките на тази квота във води на Обединеното кралство (ALB/*AN05N-UK) не може да надвишава следното количество: 280,00.	

Таблица 8		
Вид:	Южен бял тон <i>Thunnus alalunga</i>	Зона: Атлантически океан на юг от 5° с.ш. (ALB/AS05N)
Испания	1 087,65	Аналитичен ОДУ
Франция	357,45	Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Португалия	761,15	Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Съюз	2 206,25	
	0,00	
ОДУ	28 000,00	

Таблица 11		
Вид:	Големоок тон <i>Thunnus obesus</i>	Зона: Атлантически океан BET/ATLANT)
Испания	8 404,59 ⁽¹⁾	Аналитичен ОДУ
Франция	3 569,90 ⁽¹⁾	Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Португалия	2 943,93 ⁽¹⁾	Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Съюз	14 918,42 ⁽¹⁾	
ОДУ	73 000,00 ⁽¹⁾	
(1)	Уловът на големоок тон, извършен от кораби с мрежи гъргър (BET/*ATLPS) и кораби с парагади с обща дължина 20 m и повече (BET/*ATLLL), се докладва отделно. Считано от месец юни, когато уловът достигне 80 % от квотата, държавите членки са длъжни да предават данните за улова, извършен от посочените риболовни кораби, ежеседмично.	

Таблица 12		
Вид:	Червен тон <i>Thunnus thynnus</i>	Зона: Атлантически океан на изток от 45° з.д. и Средиземно море (BFT/AE45WM)
Кипър	pm ⁽⁴⁾	Аналитичен ОДУ
Гърция	pm	Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не

се прилага.

Испания	pm	(2)(4)	Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Франция	pm	(2)(3)(4)	
Хърватия	pm	(6)	
Италия	pm	(4)(5)	
Малта	pm	(4)	
Португалия	pm		
Други държави членки	pm	(1)	
Съюз	pm	(2)(3)(4)(5)	

ОДУ 40 570,00 (1)

(1)	С изключение на Кипър, Гърция, Испания, Франция, Хърватия, Италия, Малта и Португалия и само като прилов. Уловът, който се приспада от тази обща квота, се докладва отделно (BFT/AE45WM_AMS).		
(2)	Специално условие: в рамките на този ОДУ по отношение на улова на червен тон с размери от 8 kg/75 cm до 30 kg/115 cm, извършван от корабите, посочени в точка 1 от приложение VI (BFT/*8301), се прилагат следните ограничения на улова и следното разпределение между държавите членки:		
	Испания	pm	
	Франция	pm	
	Съюз	pm	
(3)	Специално условие: в рамките на този ОДУ по отношение на улова на червен тон с тегло, не по-малко от 6,4 kg, или размер, не по-малък от 70 cm, извършван от корабите, посочени в точка 1 от приложение VI (BFT/*641), се прилагат следните ограничения на улова и следното разпределение между държавите членки:		
	Франция	pm	
	Съюз	pm	
(4)	Специално условие: в рамките на този ОДУ по отношение на улова на червен тон с размери от 8 kg/75 cm до 30 kg/115 cm, извършван от корабите, посочени в точка 2 от приложение VI, се прилагат следните ограничения на улова и следното разпределение между държавите членки (BFT/*8302):		
	Испания	pm	
	Франция	pm	
	Италия	pm	
	Кипър	pm	
	Малта	pm	
	Съюз	pm	
(5)	Специално условие: в рамките на този ОДУ по отношение на улова на червен тон с размери от 8 kg/75 cm до 30 kg/115 cm, извършван от корабите, посочени в точка 3 от приложение VI, се прилагат следните ограничения на улова и следното разпределение между държавите членки (BFT/*643):		
	Италия	pm	
	Съюз	pm	
(5)	Специално условие: в рамките на този ОДУ по отношение на улова на червен тон с размери от 8 kg/75 cm до 30 kg/115 cm, извършван от корабите, посочени в точка 3 от приложение VI (BFT/*8303F), с цел отглеждане, се прилагат следните ограничения на улова и следното разпределение между държавите членки:		
	Хърватия	pm	
	Съюз	pm	

Таблица 14

Вид:	Риба меч <i>Xiphias gladius</i>	Зона:	Атлантически океан на север от 5° с.ш. (SWO/AN05N)
------	------------------------------------	-------	---

Испания	6 425,79	(2)	Аналитичен ОДУ
Португалия	1 071,61	(2)	Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Други държави членки	97,07	(1)(2)	Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Съюз	7 594,47		

ОДУ 14 769,00

(1)	Изключително за прилов. Уловът, който се приспада от тази обща квота, се докладва отделно (SWO/AN05N_AMS).
(2)	Специално условие: до 2,39 % от това количество могат да се ловят в Атлантическия океан на юг от 5° с.ш (SWO/*AS05N). Уловът, който се приспада от специалното условие за общата квота, се докладва отделно (SWO/*AS05N_AMS).

Таблица 15

Вид:	Риба меч <i>Xiphias gladius</i>	Зона:	Атлантически океан на юг от 5° с.ш. (SWO/AS05N)
Испания	5 004,84	(1)	Аналитичен ОДУ
Португалия	301,56	(1)	Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.
Съюз	5 306,40		Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.

ОДУ 10 000,00

(1)	Специално условие: до 3,51 % от това количество могат да се ловят в Атлантическия океан на север от 5° с.ш (SWO/*AN05N).
-----	--

“

3) Приложение ІЗ се заменя със следното:

”

ПРИЛОЖЕНИЕ ІЗ

ЗОНА НА КОНВЕНЦИЯТА SPRFMO

Таблица 1

Вид:	Кликач, видове <i>Dissostichus spp.</i>	Зона:	Зона на Конвенцията SPRFMO, проучвателни участъци А и В ⁽¹⁾ (TOT/SPR-AB)
------	--	-------	--

ОДУ рт (2)(3)(4) Предпазен ОДУ

(1)	Проучвателен участък А:
	СЗ: 50°30' ю.ш., 136° и.д.
	СИ: 50°30' ю.ш., 140°30' и.д.
	ЮИ: 54°50' ю.ш., 140°30' и.д.
	ЮЗ: 54°50' ю.ш., 136° и.д.
	Проучвателен участък В:
	СЗ: 52°45' ю.ш., 140°30' и.д.

СИ: 52°45' ю.ш., 145°30' и.д.
ЮИ: 54°50' ю.ш., 145°30' и.д.
ЮЗ: 54°50' ю.ш., 140°30' и.д.

- (2) Този годишен ОДУ е само за проучвателен риболов. Риболовът се ограничава до дълбочини между 600 m и 2500 m. Риболовът се ограничава до един рейс с максимална продължителност 60 последователни дни, който може да се извърши по всяко време между 1 май и 15 ноември 2025 г. От 1 до 15 ноември 2025 г. парагадите се залагат само през нощта и всички риболовни дейности се прекратяват незабавно при смърт на:
- а) един от някой от следните видове: странстващ албатрос (*Diomedea exulans*), сивоглав албатрос (*Thalassarche chrysostoma*), черновежд албатрос (*Thalassarche melanophris*), сив буревестник (*Procellaria cinerea*), мекопер тайфунник (*Pterodroma mollis*); или
 - б) три екземпляра от някой от следните видове: пепеляв албатрос (*Phoebastria palpebrata*), южен гигантски буревестник (*Macronectes giganteus*) и северен гигантски буревестник (*Macronectes halli*).
- Риболовът също така се ограничава до максимален брой от 5000 куки на залагане, като максималният брой е 100 залагания. Парагадите се залагат на най-малко 3 морски мили една от друга и не на предишни места с парагади в рамките на една календарна година. Риболовът се прекратява, когато е достигнат ОДУ или ако са били направени и изтеглени 100 залагания по време на рейса — в зависимост от това кое от двете събития настъпи по-рано.
- (3) От които до 10 тона могат да се ловят в проучвателен участък А. Уловът на кликачи в проучвателен участък А се докладва отделно (TOT/SPR-A).
- (4) От които до 10 тона могат да се ловят в проучвателен участък Б. Уловът на кликачи в проучвателен участък В се докладва отделно (TOT/SPR-B).

Таблица 2

Вид:	Чилийски сафрид <i>Trachurus murphyi</i>	Зона:	Зона на Конвенцията SPRFMO (CJM/SPRFMO)
Германия	100	Аналитичен ОДУ	
Нидерландия	100	Член 3, параграфи 2 и 3 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилагат.	
Литва	100	Член 4 от Регламент (ЕО) № 847/96 не се прилага.	
Полша	100		
Съюз	100		
ОДУ	Не се прилага		

“

- 4) В приложение VI точки 4—6 се заменят със следното:

”

4. Максимален брой риболовни кораби на всяка държава членка, на които може да се издаде разрешение за извършване на риболов, задържане на борда, трансбордиране, транспортиране или разтоварване на сушата на червен тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море.

Таблица А

	Брой риболовни кораби ⁽¹⁾							
	Гърция ⁽²⁾	Испания	Франция	Хърватия	Италия	Кипър ⁽³⁾	Малта ⁽⁴⁾	Португалия
Кораби с мрежи гъргър ⁽⁵⁾	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Кораби с парагади	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Кораби с въдици и жива стръв	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Кораби с ръчни въдици	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Траулери	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Кораби за дребномащабен риболов	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm
Други кораби за непромишлен риболов ⁽⁶⁾	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm	pm

	Брой риболовни кораби ⁽¹⁾							
	Гърция ⁽²⁾	Испания	Франция	Хърватия	Италия	Кипър ⁽³⁾	Малта ⁽⁴⁾	Португалия
(1)	Стойностите в тази таблица могат да бъдат увеличени, ако са изпълнени международните задължения на Съюза.							
(2)	Един среден кораб с мрежи гъргър е заменен с не повече от 10 кораба с парагади или с един малък кораб с мрежи гъргър и три други кораба за непромишлен риболов.							
(3)	Един среден кораб с мрежи гъргър може да бъде заменен с не повече от 10 кораба с парагади или с един малък кораб с мрежи гъргър и не повече от три кораба с парагади.							
(4)	Един среден кораб с мрежи гъргър може да бъде заменен с не повече от 10 кораба с парагади.							
(5)	Индивидуалният брой на корабите с мрежи гъргър в тази таблица е резултат от прехвърляния между държавите членки и не представлява исторически права в бъдеще.							
(6)	Поливалентни кораби, използващи разнообразно оборудване (парагади, ръчни въдици, влачени въдици).							

5. Максимален брой капани, използвани при риболова на червен тон в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море, които са разрешени от всяка държава членка

Максимален брой капани	
Държава членка	Брой капани
Испания	pm
Италия	pm
Португалия	pm

6. Максимален брой одобрени рибовъдни стопанства и максимално количество уловен див червен тон, което всяка държава членка може да разпредели за въвеждане в стопанствата си в източната част на Атлантическия океан и в Средиземно море

Таблица А

Максимален брой одобрени рибовъдни стопанства и максимално количество уловен див червен тон, което може да бъде въвеждано в стопанствата (в тонове)		
Държава членка	Брой рибовъдни стопанства	Количество за въвеждане (в тонове)
Гърция	pm	pm
Испания	pm	pm
Хърватия	pm	pm
Италия	pm	pm
Кипър	pm	pm
Малта	pm	pm
Португалия	pm	pm

“